

**IAEA****60 años***Átomos para la paz y el desarrollo*

Conferencia General

GC(60)/INF/3

10 de agosto de 2016

Distribución general

Español

Original: inglés

Sexagésima reunión ordinaria

Información preliminar para las delegaciones

A. Apertura de la sexagésima reunión ordinaria

1. La sexagésima reunión ordinaria de la Conferencia General¹ comenzará el **lunes 26 de septiembre de 2016 a las 10.00 horas**. Se celebrará en los edificios M y C del Centro Internacional de Viena (CIV)².
2. Las sesiones plenarias de la Conferencia tendrán lugar en la Sala del Pleno del edificio M (primer piso), mientras que las sesiones de la Comisión Plenaria se celebrarán en la Sala C de la Junta, en el edificio C (cuarto piso).
3. A menos que la Conferencia decida otra cosa, las sesiones de la mañana, con posterioridad a la sesión de apertura, comenzarán a las 10.00 horas, y las de la tarde, a las 15.00 horas. Se ruega a los delegados que estén en sus puestos a esas horas para que las sesiones puedan comenzar puntualmente. Si fuese necesario celebrar sesiones de noche, se anunciarán las horas pertinentes de inicio durante la reunión.
4. Con motivo de la sexagésima reunión ordinaria de la Conferencia General³, el Director General inaugurará la exposición fotográfica “60 Años del OIEA: Átomos para la Paz y el Desarrollo”, en la que se destacarán los principales eventos, proyectos y logros del Organismo desde su creación y, más concretamente, se mostrará cómo ha contribuido a la paz y el desarrollo. La inauguración está prevista para el lunes 26 de septiembre a las 13.15 horas en el edificio M. Oportunamente se proporcionarán más detalles.

¹ El orden del día provisional de la sexagésima reunión ordinaria figura en los documentos GC(60)/1, GC(60)/1/Add.1 y GC(60)/1/Add.2.

² Véanse los planos adjuntos.

³ El Estatuto del Organismo se aprobó el 23 de octubre de 1956 y entró en vigor el 29 de julio de 1957. La primera reunión de la Conferencia General tuvo lugar del 1 al 23 de octubre de 1957.

5. El Director General ofrecerá una recepción con motivo del sexagésimo aniversario de la reunión ordinaria de la Conferencia General el **lunes 26 de septiembre a las 18.30 horas** en el Palacio Hofburg de Viena. Las tarjetas de invitación se expedirán separadamente.

B. Consultas previas a la reunión

6. Durante el fin de semana anterior a la apertura de la reunión ordinaria de la Conferencia General (**sábado 24 y domingo 25 de septiembre de 2016**), habrá instalaciones a disposición de quienes lo soliciten para celebrar reuniones de grupos. Se insta a los Estados Miembros a que hagan uso de esos locales con miras a llegar a un acuerdo sobre cuestiones de organización (por ejemplo, sobre la composición de la Mesa de la Conferencia General) antes de la apertura de la Conferencia General el **lunes 26 de septiembre de 2016**. Ello contribuirá a la buena marcha de la Conferencia. Por consiguiente, los Estados Miembros deben velar, cuando sea necesario, por que sus representantes lleguen a Viena a tiempo para participar en las reuniones de grupos anteriores a la reunión ordinaria y en las decisiones que en ellas se adopten. Las salas de reuniones deben reservarse, a más tardar el **miércoles 21 de septiembre de 2016**, por medio de la Sección de Servicios de Conferencia del Organismo. Las solicitudes deben enviarse al punto de contacto específico: GC.Room-Reservations@iaea.org.

C. Inscripción

7. De conformidad con el artículo 23 del Reglamento de la Conferencia General⁴, cada Estado Miembro del Organismo estará representado en la Conferencia General por un delegado al que podrán acompañar todos los suplentes y consejeros, asesores técnicos, expertos y otras personas de análoga categoría que necesite la delegación.

8. Se ruega a los Estados Miembros que tengan la amabilidad de comunicar a la Secretaría la composición de sus delegaciones con suficiente antelación, de ser posible, por lo menos siete días antes de la fecha fijada para la apertura de la reunión. Para ello deberán utilizar el sistema de inscripción electrónica en la Conferencia General del Organismo, que estará disponible a partir del **lunes 22 de agosto de 2016** en la dirección <https://gc-registration.iaea.org/>. A estos efectos, los nombres de usuario y las contraseñas se asignaron y transmitieron en la carta de notificación enviada a todos los Estados Miembros el 16 de junio de 2016.

9. Cada participante en la Conferencia General deberá tener un pase con una fotografía para poder acceder al CIV. Una vez que los participantes se hayan inscrito en línea, la Oficina de Pases de las Naciones Unidas les enviará a la dirección de correo electrónico que hayan facilitado una notificación con un enlace para cargar una fotografía nueva o confirmar/cambiar una fotografía existente en la base de datos de la Oficina de Pases de las Naciones Unidas. Los participantes que no hayan cargado satisfactoriamente su fotografía deberán prever un tiempo adicional para que se les tome la fotografía y se expidan sus pases *in situ*.

⁴ Documento GC(XXXI)/INF/245/Rev.1.

10. Para evitar que se formen largas colas en la mañana del lunes 26 de septiembre, se insta encarecidamente a los participantes inscritos a que retiren sus pases con antelación, para lo que habrán de presentar un documento de identidad en vigor con fotografía en el mostrador de inscripción del OIEA en la puerta 1, los días siguientes:

Viernes 23 de septiembre	de las 9.00 a las 18.00 horas
Domingo 25 de septiembre	de las 11.00 a las 17.00 horas

11. En principio, los pases deben ser retirados personalmente. No obstante, será posible retirar pases preimpresos previa presentación de una nota o carta oficial en la que se especifique el nombre de la persona que los retira y el de los participantes cuyos pases va a retirar. Cabe señalar que, una vez que se han retirado los pases, estos no pueden devolverse al mostrador de inscripción ni volver a imprimirse. Además de poder retirar los pases con antelación los días viernes 23 y domingo 25 de septiembre, estos podrán recogerse en el mostrador de inscripción del OIEA en la puerta 1 a partir de las **7.30 horas del lunes 26 de septiembre de 2016**.

12. Se recuerda a los participantes que los pases deberán llevarse de manera visible en todo momento dentro de los locales del CIV.

13. La inscripción *in situ* podrá realizarse en el mostrador de inscripción del OIEA en la puerta 1 (previa presentación de una carta oficial de designación y un documento de identidad con fotografía) los días siguientes:

Viernes 23 de septiembre	de las 9.00 a las 18.00 horas
Domingo 25 de septiembre	de las 11.00 a las 17.00 horas
Lunes 26 de septiembre	de las 7.30 a las 18.00 horas
Martes 27 de septiembre	de las 9.00 a las 18.00 horas.
Miércoles 28 de septiembre	de las 9.00 a las 12.00 horas
Jueves 29 de septiembre	de las 9.00 a las 12.00 horas

Se ruega prevean tiempo suficiente para el control de seguridad y la inscripción.

14. Las preguntas relacionadas con el proceso de inscripción deberán dirigirse a GCRS.Contact-Point@iaea.org.

15. Se insta a los participantes en la Conferencia que necesiten visado para entrar en Austria a ponerse en contacto con la representación consular de dicho país más cercana y solicitar visados de entrada válidos lo antes posible. En caso de que se necesite asistencia en relación con el visado, las solicitudes pertinentes deberán dirigirse al menos cuatro semanas antes del viaje a GCRS.Contact-Point@iaea.org, junto con los datos del pasaporte de la persona que vaya a viajar y una copia escaneada de las páginas correspondientes del pasaporte. Las preguntas sobre la asistencia en relación con el visado también deberán dirigirse a GCRS.Contact-Point@iaea.org.

16. Asimismo, se recuerda a los Estados Miembros que, de conformidad con el artículo 26 del Reglamento de la Conferencia General, los gastos que ocasione la asistencia de la delegación de cada Estado Miembro a la Conferencia General serán sufragados por el Estado Miembro interesado.

17. El **lunes 26 de septiembre de 2016** se publicará una lista preliminar de participantes (documento GC(60)/INF/6 Unofficial Edition), **que incluirá los nombres de todos los miembros de las delegaciones que figuren inscritos a fecha de martes 20 de septiembre de 2016**. La lista definitiva de participantes (documento GC(60)/INF/6) —que contendrá la información que se haya comunicado a la Secretaría **hasta las 15.00 horas del miércoles 28 de septiembre de 2016**— se publicará el **viernes 30 de septiembre de 2016**. Los Estados Miembros y las organizaciones recibirán un solo

ejemplar impreso de la lista; la versión electrónica de la lista definitiva de participantes estará disponible en el sitio web de la Conferencia General.

18. Si tras la publicación de la lista preliminar fuese necesario modificar los datos de los participantes facilitados en el momento de la inscripción, se ruega a las delegaciones que informen de ello a la Oficina de Protocolo en la sala M0E 75 (edificio M, planta baja) o por escrito a GCRS.Contact-Point@iaea.org, **antes de las 15.00 horas del miércoles 28 de septiembre de 2016**, a fin de que pueda actualizarse la lista de participantes.

D. Credenciales de los delegados

19. Los jefes de las delegaciones (pero no los otros miembros de las delegaciones) deberán presentar credenciales otorgadas específicamente para la reunión, **aun en el caso de que ya estén acreditados ante el Organismo en alguna otra calidad**, por ejemplo, como Representantes Residentes. De conformidad con el artículo 27 del Reglamento de la Conferencia General, las credenciales originales expedidas por el Jefe del Estado o del Gobierno, o por el Ministro de Relaciones Exteriores del Estado Miembro interesado, deberán ser comunicadas al Director General, preferiblemente al menos siete días antes de la fecha fijada para la apertura de la Conferencia, es decir, antes del **lunes 19 de septiembre de 2016**, a fin de facilitar el desarrollo expedito de la Conferencia, en particular, los trabajos de la Mesa de la Conferencia General.

20. A partir de las **14.30 horas del domingo 25 de septiembre de 2016**, las credenciales originales firmadas por una de las autoridades antes mencionadas deberán entregarse en mano al Oficial de Credenciales en la sala M0E 69 (edificio M, planta baja). Cabe señalar que no pueden aceptarse credenciales durante la inscripción en la puerta 1 del CIV.

21. Para obtener asistencia en relación con las credenciales, se ruega ponerse en contacto con el Oficial de Credenciales mediante la dirección Credentials@iaea.org.

E. Documentos

22. En consonancia con el concepto respetuoso del medio ambiente y de utilización eficiente del papel que aplica el Organismo para distribuir los documentos, la documentación de la Conferencia General estará disponible en formato electrónico en la dirección <https://www.iaea.org/About/Policy/GC/GC60/Documents/index.html>. Además, los proyectos de resolución se podrán consultar en GovAtom. Se insta a los delegados a que, de ser posible, traigan un dispositivo informático de tableta y hagan pleno uso de este servicio para reducir los costos del Organismo por concepto de impresión y distribución de documentos. En caso de que el uso de las versiones electrónicas no resulte práctico o no sea posible, se podrán obtener copias impresas, previa solicitud, en los mostradores de documentos situados cerca de la Sala del Pleno (edificio M, primer piso) o de la Sala C de la Junta (edificio C, cuarto piso).

23. El Diario de la Conferencia, con el programa semanal y otras informaciones útiles, se publicará una sola vez, durante la semana anterior a la Conferencia General, y estará disponible en línea, así como en los mostradores de información y en el mostrador de documentos situado en el edificio M

(primer piso). Durante la Conferencia, se podrá consultar diariamente, solo en línea, una actualización del día con un resumen de las sesiones del día anterior. También se pondrá a disposición en línea y en formato impreso en los mostradores de información y en los mostradores de documentos una hoja con el programa de eventos del día; todos los eventos se anunciarán asimismo en las pantallas de los edificios M y C.

24. Se ruega a los delegados que deseen presentar proyectos de resolución u otros documentos a la Conferencia durante la reunión que entreguen el texto **lo antes posible** al Secretario de la Conferencia o al Secretario de la Comisión Plenaria (Sr. Austin McGill, correo electrónico: A.J.McGill@iaea.org o SEC-PMO.Contact-Point@iaea.org). Ello facilitará mucho la conducción de los debates, particularmente en la Comisión Plenaria, que por lo general debe examinar un gran número de proyectos de resolución y formular recomendaciones al respecto.

F. Lista de oradores del debate general

25. Hasta el comienzo de la reunión ordinaria de la Conferencia General, el **lunes 26 de septiembre de 2016**, las peticiones de inscripción en la lista de oradores del debate general deben hacerse directamente, ya sea en persona o por escrito, a la Secretaría de los Órganos Rectores (Sra. María Bermúdez-Samiei, oficina A2869, ext. 22708, correo electrónico M.Bermudez-Samiei@iaea.org o GC-Speakers-List@iaea.org). Como se informó a los Estados Miembros en el documento GC(60)/INF/1, publicado el 17 de mayo de 2016, la inscripción en la lista de oradores comenzó el 14 de junio de 2016; a las 15.00 horas de ese día se realizó un sorteo para determinar el orden en que intervendrían los oradores de los Estados Miembros cuyos representantes habían presentado, entre las 14.00 y las 15.00 horas, una solicitud de inscripción en la lista⁵. Los Estados Miembros que solicitaron su inscripción en la lista después de esa hora se han ido añadiendo en el orden en que presentaban sus solicitudes. No obstante, cabe señalar que continuará la práctica de dar prioridad a los Ministros que participen en el debate general.

26. Se ruega a los delegados que no se hayan inscrito en la lista de oradores antes del comienzo de la Conferencia General, pero que deseen intervenir en el debate general, que se pongan en contacto con los oficiales encargados de dicha lista, que tendrán una mesa en la Sala del Pleno (edificio M, primer piso). **Asimismo, los delegados que deseen intervenir en las sesiones del pleno en relación con otros puntos deben ponerse en contacto con los oficiales encargados de la lista de oradores.**

G. Declaraciones pronunciadas en el debate general

27. Para utilizar de manera más eficiente el debate general, y de conformidad con las recomendaciones sobre la racionalización de los trabajos de la Conferencia General aprobadas en 1998 por la Conferencia, **se ruega a los delegados que limiten la duración de sus declaraciones a 15 minutos como máximo** para evitar la necesidad de prolongar las sesiones del Pleno o celebrar sesiones nocturnas. La recomendación de la Junta a la Conferencia General de que considere la posibilidad de modificar la duración máxima de las declaraciones que se formulen durante el debate general está previsto que se

⁵ Este procedimiento fue aprobado por la Conferencia General en 1989.

aplique a partir de la sexagésima primera reunión ordinaria de la Conferencia General, en 2017, si se aprueba en la sexagésima reunión ordinaria de la Conferencia General.

28. El debate general suele prolongarse durante cuatro días de la Conferencia. Para aprovechar al máximo el tiempo disponible en la sexagésima reunión ordinaria, los Estados Miembros tal vez deseen considerar la conveniencia de formular declaraciones por grupos.

29. Para facilitar la interpretación y la distribución pública de las declaraciones pronunciadas en el debate general, el texto de las mismas deberá entregarse con antelación al oficial encargado de las declaraciones. El nombre/rango de la persona que pronunciará la declaración deberá estar indicado claramente en la portada/primera página de la declaración.

30. Todas las declaraciones entregadas en el mostrador de recepción de declaraciones en la Sala del Pleno (edificio M, primer piso) estarán disponibles en el sitio web del Organismo, <http://www.iaea.org/About/Policy/GC/GC60/Statements>, lo antes posible tras haber sido pronunciadas, tanto en formato PDF como en formato de audio-vídeo, a menos que el Estado Miembro en cuestión solicite que se conceda carácter reservado a su declaración, lo cual en su caso deberá indicarse claramente en ella. También se podrá obtener, previa solicitud, una copia impresa de todas las declaraciones formuladas en el Pleno (en el idioma original y tal como fueron entregadas en el mostrador de recepción de declaraciones) en la Oficina de Asistencia a las Delegaciones, situada en sala M0E 23, edificio M, planta baja. A efectos de su carga, las declaraciones deben ser versiones en limpio, sin texto manuscrito ni tachado. Cabe señalar que en las actas oficiales de la Conferencia General solo se incluirá la declaración tal como sea pronunciada.

H. Idiomas de trabajo e interpretación

31. Los idiomas de trabajo de la Conferencia General son el árabe, el chino, el español, el francés, el inglés y el ruso, y para las declaraciones formuladas en cualquiera de estos idiomas durante las reuniones oficiales de la Conferencia General habrá interpretación simultánea a los demás idiomas de trabajo. Se ruega a los delegados que entreguen por anticipado a la Secretaría el texto escrito de su declaración, tanto en formato PDF como en formato Word, en uno de los idiomas de trabajo.

32. Los delegados que deseen hacer uso de la palabra en un idioma que no sea uno de los idiomas de trabajo deberán, de acuerdo con lo estipulado en el artículo 87 del Reglamento de la Conferencia General, disponer lo necesario para la interpretación de su intervención a uno de los idiomas de trabajo e informar a la Secretaría lo antes posible.

I. Promesas de contribuciones al Fondo de Cooperación Técnica (FCT) para 2017, pagos para el presupuesto ordinario y otras cuestiones relacionadas con las cuotas

33. En vista de la recomendación que la Junta de Gobernadores hizo el 7 de junio de 2016 a la Conferencia General en el sentido de que aprobara para 2017 una cifra objetivo de 84 915 000 euros para las contribuciones de los Estados Miembros al Fondo de Cooperación Técnica (FCT), se envió a los Estados Miembros una circular en la que se indica la parte de esa cifra que le corresponde a cada uno (calculada a partir de los porcentajes básicos de prorrateo aplicables en 2017). Se espera que esta

información facilite la práctica habitual de la formulación por los Estados Miembros de promesas de contribución al FCT antes de la Conferencia General o durante su celebración.

34. Los Estados Miembros estarán de acuerdo en que el procedimiento de las promesas de contribuciones ayuda considerablemente a planificar y organizar de manera eficaz el ciclo y las actividades de cooperación técnica (CT) del año siguiente. Durante la próxima reunión ordinaria de la Conferencia General se distribuirá un documento en el que se notificarán a los delegados las contribuciones que hayan prometido los Estados Miembros⁶. Dado que este documento se actualizará mientras dure la Conferencia, mucho se agradecería que los Estados Miembros contribuyeran a su preparación puntual comunicando las promesas de sus Gobiernos tan pronto como estén en condiciones de hacerlo. Durante la reunión se podrán comunicar las promesas al personal de la Dependencia de Contribuciones, que dispondrá de una mesa en la Sala del Pleno (edificio M, primer piso) y se ocupará de actualizar la situación de las promesas de contribución al FCT para 2017.

35. El personal de la Dependencia de Contribuciones también estará disponible en la sala M0E 67 (edificio M, planta baja), extensión 21350, para atender consultas sobre las cuotas para el presupuesto ordinario, las contribuciones al FCT y las contribuciones extrapresupuestarias, así como para responder a cualquier pregunta que los Estados Miembros puedan tener con respecto a atrasos, planes de pago y derechos de voto. La oficina de la Dependencia de Contribuciones estará abierta en el siguiente horario: del **lunes 26 de septiembre al jueves 29 de septiembre de 2016**, de las 8.00 a las 19.00 horas, y el **viernes 30 de septiembre de 2016**, desde las 8.00 horas **hasta la clausura del Pleno**.

J. Foro Científico organizado conjuntamente con la Conferencia

36. El objetivo del Foro Científico es estimular el debate sobre cuestiones científicas y técnicas relacionadas con las actividades del Organismo y de interés para los Estados Miembros. Este año, el tema del Foro Científico, que tendrá lugar los días **miércoles 28 y jueves 29 de septiembre de 2016**, será **“Tecnología Nuclear para el Logro de los Objetivos de Desarrollo Sostenible”**. El programa provisional figura en el anexo I del presente documento. Todas las sesiones se celebrarán en la Sala D de la Junta, edificio C, cuarto piso.

37. Los debates se celebrarán en inglés únicamente.

38. Para inscribirse será necesario rellenar el formulario de participación disponible en el sitio web del Foro Científico: <http://www-pub.iaea.org/iaemeetings/50803/Scientific-Forum>.

K. Reuniones de cooperación técnica

39. Se celebrarán reuniones de los representantes de los acuerdos de cooperación ACR, AFRA, ARASIA y ARCAL, así como de los representantes de los Estados Miembros de la región de Europa.

⁶ Los documentos correspondientes de 2015 llevan la signatura GC(59)/20, GC(59)/20/Rev.1 y GC(59)/20/Rev.2.

40. El calendario y los lugares de celebración de estas reuniones de cooperación técnica son los siguientes:

ACR:	Viernes 23 de septiembre de 2016, Sala de conferencias M6, edificio M, planta baja.	8.30 a 17.30 horas
ARASIA:	Martes 27 de septiembre de 2016, Sala de conferencias M6, edificio M, planta baja.	10.00 a 13.00 horas
ARCAL:	Martes 27 de septiembre de 2016, Sala de conferencias M6, edificio M, planta baja.	14.30 a 17.00 horas
AFRA:	Jueves 29 de septiembre de 2016, Sala de conferencias C2, edificio C, séptimo piso.	10.00 a 13.00 horas
Reunión de CT de la región de Europa:	Jueves 29 de septiembre de 2016, Sala de conferencias M4, edificio M, planta baja.	14.30 a 16.30 horas

41. Antes de las sesiones de la Conferencia General se celebrarán consultas con los representantes de la mayoría de los Estados Miembros que participan en actividades de cooperación técnica con el Organismo. Para las delegaciones que solo estén presentes en Viena durante la Conferencia General, y para cuestiones específicas o problemas especiales, se organizarán reuniones durante la Conferencia General.

L. Reunión de funcionarios superiores de reglamentación

42. La reunión de funcionarios superiores de reglamentación encargados de la elaboración de políticas en la esfera de la seguridad nuclear, radiológica, del transporte y de los desechos radiactivos, así como de la seguridad física nuclear, se celebrará el **jueves 29 de septiembre de 2016, de las 9.30 a las 17.30 horas**. El programa provisional de la reunión figura en el anexo II del presente documento.

43. La reunión tendrá lugar en la **sala de conferencias C3, edificio C, séptimo piso**. Se podrá obtener más información al respecto dirigiéndose al Departamento de Seguridad Nuclear Tecnológica y Física (tel.: + 43 (1) 2600-22696; correo electrónico: D.Delattre@iaea.org).

44. Los debates se celebrarán en inglés únicamente.

M. Foro del Grupo Internacional de Seguridad Nuclear: Análisis en profundidad de la solidez institucional

45. El Foro de 2016 del Grupo Internacional de Seguridad Nuclear (INSAG) tendrá formato de mesa redonda. En el Foro se expondrá la visión del INSAG y de otros expertos de las cuestiones asociadas que plantea el análisis en profundidad de la solidez institucional y sus consecuencias en la explotación segura de una instalación nuclear. Expertos invitados realizarán presentaciones para informar al público y estimular el debate, en el que posteriormente el público podrá participar.

46. El Foro se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016, de las 14.00 a las 16.00 horas, en la sala de conferencias C3, edificio C, séptimo piso.**

N. Visitas organizadas conjuntamente con la Conferencia

47. Para realizar todas las visitas paralelas será necesario inscribirse en el mostrador de información situado en la entrada del edificio M, planta baja. Por razones de seguridad y logística, se pedirá a los visitantes que utilicen el medio de transporte que proporcione el Organismo, cuando proceda. El número de plazas disponibles es limitado.

N.1. Visita a los laboratorios acreditados de ensayos para la monitorización individual

48. El **martes 27 de septiembre, el miércoles 28 de septiembre y el jueves 29 de septiembre de 2016, de las 10.00 a las 11.00 horas**, los delegados (o las personas que estos designen) tendrán la oportunidad de visitar los laboratorios acreditados de ensayos para la monitorización individual que se encuentran en el CIV.

49. La Dependencia de Servicios Técnicos de Seguridad Radiológica evalúa la exposición ocupacional del personal del Organismo y de los expertos contratados debida a fuentes de radiación externas y a la incorporación de radionucleidos, y presta asistencia a los Estados Miembros mediante becas y asesoramiento técnico. Durante la visita se podrán ver el Laboratorio de Contadores de Cuerpo Entero y todos los demás laboratorios pertinentes, como los que se utilizan para los análisis de orina y la espectrometría alfa, beta y gamma.

50. El punto de encuentro para los delegados es el mostrador de información situado en la entrada del edificio M. Por razones de espacio, el laboratorio solo puede recibir como máximo 20 visitantes al día.

N.2. Visita a los laboratorios de equipo de salvaguardias en la Sede del OIEA

51. El **martes 27 de septiembre, el miércoles 28 de septiembre y el jueves 29 de septiembre de 2016, de las 14.00 a las 15.00 horas**, los delegados (o las personas que estos designen) tendrán la oportunidad de visitar los laboratorios de equipo de salvaguardias del Departamento de Salvaguardias, que se encuentran en el CIV.

52. Las actividades de verificación que lleva a cabo el Departamento de Salvaguardias se apoyan en una diversidad de tecnologías e instrumentos. El equipo de salvaguardias proporciona capacidades de verificación para las inspecciones sobre el terreno, y abarca desde sistemas automáticos de monitorización radiológica, vigilancia y precintado de contención hasta una amplia gama de dispositivos portátiles de detección e instrumentos auxiliares. El recorrido ofrecerá una visión general de las instalaciones existentes en la Sede del Organismo.

53. El punto de encuentro para los delegados es el mostrador de información situado en la entrada del edificio M. Por razones de espacio, el laboratorio solo puede recibir como máximo 18 visitantes al día.

N.3. Visita al Laboratorio de Hidrología Isotópica

54. El **martes 27 de septiembre de 2016, de las 14.00 a las 15.00 horas**, los delegados (o las personas que estos designen) tendrán la oportunidad de visitar el Laboratorio de Hidrología Isotópica del Organismo, que forma parte del Departamento de Ciencias y Aplicaciones Nucleares y está situado en el CIV. El laboratorio proporciona apoyo analítico al programa sobre recursos hídricos del

Organismo, capacitación a científicos de los Estados Miembros y servicios de garantía de calidad a laboratorios de hidrología isotópica de todo el mundo. También desarrolla instrumentos de laboratorio de hidrología para su transferencia a los Estados Miembros. El punto de encuentro es el mostrador de información situado en la entrada del edificio M, a las **13.50 horas**.

N.4. Visitas al Centro de Respuesta a Incidentes y Emergencias

55. El **martes 27 de septiembre de 2016 a las 15.00 horas** y el **jueves 29 de septiembre de 2016 a las 15.00 horas**, los delegados (o las personas que estos designen) tendrán la oportunidad de visitar el Centro de Respuesta a Incidentes y Emergencias (IEC) del Organismo, que se encuentra en el CIV. El IEC es el centro de coordinación a escala mundial de preparación y respuesta para casos de emergencia radiológica. La visita permitirá conocer el funcionamiento y las capacidades del Centro. Los visitantes recibirán información sobre las actividades, la infraestructura y los procedimientos de comunicación del IEC. El punto de encuentro es el mostrador de información situado en la entrada del edificio M, planta baja, **a las 14.30 horas del martes 27 de septiembre de 2016, y a las 14.30 horas del jueves 29 de septiembre de 2016**. Está previsto que cada visita dure una hora.

N.5. Visita a los laboratorios del Organismo en Seibersdorf

56. El **miércoles 28 de septiembre y el jueves 29 de septiembre de 2016**, los delegados (o las personas que estos designen) tendrán la oportunidad de visitar los laboratorios del Organismo en Seibersdorf. La visita del miércoles se centrará en los Laboratorios Analíticos de Salvaguardias del Departamento de Salvaguardias, y la del jueves, en los laboratorios de Seibersdorf del Departamento de Ciencias y Aplicaciones Nucleares. Ambos días se brindará a los visitantes información sobre todos los laboratorios.

57. Los laboratorios, situados a unos 35 km al sureste de Viena, contribuyen a los programas del Organismo con actividades en la esfera de la verificación nuclear y en campos variados de las aplicaciones nucleares, como el fitomejoramiento por inducción de mutaciones, la inocuidad de los alimentos, la producción pecuaria y la salud animal, la gestión de suelos y aguas y la nutrición de los cultivos, el control de las plagas de insectos, las ciencias e instrumentación nucleares, la dosimetría médica y la monitorización del medio ambiente terrestre. Los laboratorios de aplicaciones nucleares del Organismo imparten capacitación en esas esferas a científicos, así como servicios analíticos para apoyar y fortalecer los laboratorios de los Estados Miembros. También realizan actividades de investigación aplicada y adaptativa a fin de desarrollar y mejorar las técnicas y tecnologías nucleares para su transferencia a los Estados Miembros.

58. La inscripción para realizar cualquiera de las visitas se podrá efectuar hasta **las 12.00 horas del martes 27 de septiembre de 2016**. El punto de encuentro para las visitas es el mostrador de información situado en la entrada del edificio M, planta baja, a las **8.50 horas del miércoles 28 de septiembre o del jueves 29 de septiembre de 2016**. Los visitantes regresarán al CIV alrededor de las 13.00 horas ambos días.

O. Eventos organizados y/o copatrocinados por la Secretaría del Organismo conjuntamente con la reunión de la Conferencia⁷

O.1. Proyecto ReNuAL: Progresos realizados hasta la fecha y perspectivas futuras

59. Este evento servirá para celebrar el éxito de la campaña de recaudación de fondos para el proyecto de Renovación de los Laboratorios de Aplicaciones Nucleares (ReNuAL) y presentar a los Estados Miembros el estado actual de las obras. Se expondrá el concepto de muro de reconocimiento a los donantes, en el que se agradecerá a todos los contribuyentes su aportación. El evento, que permitirá asimismo prever las necesidades adicionales de estos laboratorios en Seibersdorf, se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016, de las 12.00 a las 12.30 horas, en la sala de conferencias C2, edificio C, séptimo piso.**

O.2. Jornadas de firma y ratificación de tratados

60. Las jornadas de firma y ratificación están destinadas a promover la adhesión universal a los tratados multilaterales de los que el Director General del OIEA es depositario y que están relacionados con la seguridad nuclear tecnológica y física, así como con la responsabilidad civil por daños nucleares. A este respecto, como en años anteriores, las jornadas ofrecen una nueva oportunidad para depositar instrumentos de ratificación, aceptación, aprobación o adhesión. En las jornadas de firma y ratificación de tratados de este año se prestará especial atención a la Convención sobre Seguridad Nuclear, la Convención Conjunta sobre Seguridad en la Gestión del Combustible Gastado y sobre Seguridad en la Gestión de Desechos Radiactivos y a la Enmienda de la Convención sobre la Protección Física de los Materiales Nucleares. El evento se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016 y el martes 27 de septiembre de 2016, de las 14.00 a las 15.00 horas, en la sala de reuniones M0E 68, edificio M, planta baja.**

O.3. Presentación de la ciencia y la tecnología nucleares en las escuelas secundarias

61. En este evento se presentará una iniciativa piloto que tiene como objetivo presentar el tema de la ciencia y la tecnología nucleares en escuelas secundarias de países de Asia y el Pacífico a través de un compendio de recursos y actividades concebidos específicamente para los docentes y los alumnos de esos centros. El evento se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016, de las 14.00 a las 15.00 horas, en la sala de conferencias C4, edificio C, séptimo piso.**

O.4. Sesión plenaria del Foro de Órganos Reguladores Nucleares en África

62. Durante la sesión plenaria, los miembros del Foro de Órganos Reguladores Nucleares en África (FNRBA) examinarán las actividades realizadas y los resultados obtenidos en 2016 hasta la fecha y aprobarán y elaborarán el plan de actividades del FNRBA para 2017. El evento se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016, de las 14.00 a las 16.00 horas, en la sala de reuniones M0E 03, edificio M, planta baja.**

⁷ La información detallada sobre reuniones específicas, debates, mesas redondas, sesiones de información y eventos que se organicen conjuntamente con la reunión de la Conferencia figurará en el Diario de la Conferencia. Además, todos los eventos se anunciarán diariamente en las pantallas del edificio M y en el programa de eventos del día (véase el párr. 23).

O.5. Servicio Internacional de Asesoramiento sobre Protección Física – 20 años de logros

63. El objetivo de este evento paralelo es que la Secretaría informe a los delegados de los logros alcanzados por el Servicio Internacional de Asesoramiento sobre Protección Física (IPPAS) en sus 20 años de existencia. Algunos Estados Miembros también compartirán su experiencia en relación con el IPPAS. El evento se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016, de las 14.30 a las 16.00 horas, en la sala de conferencias C2, edificio C, séptimo piso.**

O.6. Técnicas nucleares para evaluar las prácticas de lactancia materna

64. En este evento se dará a conocer una técnica nuclear que puede ayudar a obtener información precisa sobre prácticas de lactancia materna a fin de validar la información recopilada en encuestas demográficas y de salud en los Estados Miembros. El evento se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016, de las 16.00 a las 17.30 horas, en la sala de reuniones M4, edificio M, planta baja.**

O.7. Iniciativas internacionales (y regionales) para mejorar la preparación y respuesta para casos de emergencia

65. En este evento se ofrecerá una visión general del desarrollo del Sistema Internacional de Información sobre Monitorización Radiológica (IRMIS) y de la situación de la Plataforma de Intercambio de Datos Radiológicos de la Unión Europea (EURDEP); se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016, de las 16.00 a las 18.00 horas, en la sala de conferencias C4, edificio C, séptimo piso.**

O.8. La mujer en todo el ámbito nuclear: La mujer en el OIEA durante los últimos 60 años

66. En este evento se analizará cómo ha evolucionado la contribución de la mujer en la esfera nuclear y se debatirán los desafíos a los que se enfrenta la mujer y las oportunidades que tiene a su alcance para reforzar la misión del Organismo, resumida en el lema “Átomos para la paz y el desarrollo”. El evento se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 8.30 a las 10.00 horas, en el Restaurante del CIV, edificio F, planta baja.**

O.9. Presentación de la Academia Internacional de Gestión Nuclear

67. En este evento se presentará la Academia Internacional de Gestión Nuclear (AIGN) y se explicará cómo apoya programas de maestría de gran calidad sobre gestión de la tecnología nuclear para el sector nuclear. El evento se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 9.30 a las 11.00 horas, en la sala de conferencias C3, edificio C, séptimo piso.**

O.10. Iniciativas de contratación selectiva: Aplicación del plan de selección de candidatos

68. Este evento se centrará en la aplicación del nuevo plan de selección de candidatos, que tiene por fin aumentar la visibilidad de las oportunidades de carrera en el Organismo, en particular entre candidatas procedentes de Estados Miembros en desarrollo y profesionales que trabajan en sectores muy especializados. Se presentará una breve visión general del programa de divulgación y se facilitará información actualizada sobre los progresos, incluida la participación en seminarios web, la adquisición de talento y los proyectos de contratación selectiva, en particular la creación de una reserva de talento para atraer a candidatos a contratos temporales o de corta duración en ámbitos técnicos y científicos. El evento se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 11.00 a las 12.00 horas, en la sala de conferencias M5, edificio M, planta baja.**

O.11. Mejora del control del cáncer ginecológico

69. Integrar el diagnóstico por imagen y elegir el mejor tratamiento posible son factores clave para mejorar la evolución del paciente. En este evento se presentará una nueva aplicación móvil que ayuda a los médicos a proporcionar mejores cuidados a las pacientes con cánceres ginecológicos. El evento se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 11.00 a las 12.30 horas, en la sala de conferencias C4, edificio C, séptimo piso.**

O.12. Sexto Foro de Cooperación de Entidades Explotadoras en la Esfera Nuclear: La sostenibilidad económica de la generación de energía nucleoelectrónica en el próximo decenio

70. El Foro de este año lleva por título “La sostenibilidad económica de la generación de energía nucleoelectrónica en el próximo decenio” y estará dedicado a los aspectos económicos y técnicos de la generación de energía nucleoelectrónica. Este evento se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 11.30 a las 13.00 horas, en la sala de conferencias C3, edificio C, séptimo piso.**

O.13. Curso de Gestión de Emergencias Radiológicas del OIEA: Capacitación en materia de preparación y respuesta para casos de emergencia nuclear o radiológica

71. En este evento se ofrecerá una visión general del Curso de Gestión de Emergencias Radiológicas del OIEA. El curso ofrece una capacitación integral en materia de preparación y respuesta para casos de emergencia y está organizado por el Centro de Respuesta a Incidentes y Emergencias del Organismo, en colaboración con el Departamento de Cooperación Técnica, con el objetivo de formar a los Estados Miembros en la preparación y respuesta para casos de emergencia nuclear o radiológica. El evento se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 12.00 a las 14.00 horas, en la sala de conferencias C5, edificio C, séptimo piso.**

O.14. Últimos avances en la terapia por captura neutrónica en boro mediante reactores de investigación y aceleradores

72. La terapia por captura neutrónica en boro (BCNT) puede llegar a ser una opción eficaz para tratar determinados tipos de cáncer. En este evento se analizará en qué estado se encuentra actualmente la BCNT y cuáles son sus perspectivas futuras; se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 13.00 a las 15.00 horas, en la sala de reuniones M4, edificio M, planta baja.**

O.15. Proyecto colaborativo INPRO-SYNERGIES

73. En este evento se resumirán brevemente las principales conclusiones del Proyecto Colaborativo INPRO-SYNERGIES (“Interacciones Sinérgicas entre Grupos Regionales sobre Energía Nuclear Evaluadas en relación con la Sostenibilidad”) del Proyecto Internacional sobre Ciclos del Combustible y Reactores Nucleares Innovadores (INPRO). El evento se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 13.30 a las 15.00 horas, en la sala de conferencias C3, edificio C, séptimo piso.**

O.16. Creación de capacidad en materia nuclear y métodos eficaces de capacitación

74. En este evento se presentará el programa del Organismo para la creación de capacidad basada en reactores de investigación y en el aprendizaje a distancia. El evento incluirá una presentación del sistema del Centro Internacional basado en Reactores de Investigación designado por el OIEA

(ICERR), una demostración en directo del proyecto del Reactor-Laboratorio por Internet y presentaciones sobre las coaliciones de reactores de investigación, los cursos de capacitación práctica y los instrumentos de aprendizaje electrónico del Organismo, y se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 14.00 a las 16.00 horas, en la sala de conferencias C2, edificio C, séptimo piso.**

O.17. Sostenibilidad de las instalaciones y del ciclo del combustible nucleares: clausura y restauración ambiental

75. En este evento se abordarán las estrategias para clausurar instalaciones nucleares y restaurar emplazamientos contaminados (incluidos los emplazamientos de antiguas minas de uranio) de manera oportuna, segura y económica. El evento tendrá lugar el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 15.30 a las 17.00 horas, en la sala de conferencias C3, edificio C, séptimo piso.**

O.18. Programa de estudios del OIEA para profesionales de la medicina nuclear: estrategias innovadoras de mejora del aprendizaje

76. En este evento se presentará una iniciativa del Organismo para realzar el valor de las actividades de aprendizaje merced al programa de estudios del OIEA para profesionales de la medicina nuclear, y se destacará el reconocimiento por varios órganos internacionales de los créditos de formación médica continua (FMC). El evento se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 16.30 a las 17.30 horas, en la sala de reuniones M5, edificio M, planta baja.**

O.19. Desafíos mundiales en la esfera de la radioterapia: utilización segura y eficaz de nueva tecnología

77. Se está implantando en todo el mundo una nueva y compleja tecnología de radioterapia. En este evento se estudiarán los considerables desafíos en materia de seguridad que plantea esta tecnología, así como los distintos obstáculos para su utilización eficaz, y se considerarán posibles soluciones. El evento se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 9.00 a las 10.30 horas, en la sala de conferencias C2, edificio C, séptimo piso.**

O.20. Cómo maximizar la eficacia del tratamiento por irradiación: la integración de máquinas de cobalto 60 y de aceleradores lineales

78. Después de destacar las características respectivas de los aceleradores lineales y de los aparatos de teleterapia con cobalto 60 (Co 60), en el evento se expondrá una perspectiva equilibrada de los pros y los contras de ambas tecnologías a fin de que los Estados Miembros puedan adoptar decisiones fundamentadas, atendiendo a las necesidades y las condiciones locales. El evento se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 10.00 a las 11.00 horas, en la sala de conferencias M4, edificio M, planta baja.**

O.21. Intercambio de experiencias en materia de reglamentación entre el Foro Iberoamericano de Organismos Reguladores Radiológicos y Nucleares y otras asociaciones y redes reguladoras regionales

79. La finalidad de este evento es presentar los logros alcanzados en el fortalecimiento de los organismos reguladores en el marco de la cooperación entre el Foro Iberoamericano de Organismos Reguladores Radiológicos y Nucleares (FORO) y el Organismo, en particular la utilización del Sistema de Evaluación del Riesgo en Radioterapia (SEVRRRA) para reducir los riesgos en las aplicaciones médicas e industriales, discutir estrategias regionales y determinar posibles líneas de cooperación con otras redes y asociaciones regionales. El evento se celebrará el **miércoles 28 de**

septiembre de 2016, de las 10.00 a las 12.00 horas y de las 14.00 a las 16.00 horas, en la sala de reuniones M0E 79, edificio M, planta baja.

O.22. Sesión plenaria de la Red Mundial de Seguridad Nuclear Tecnológica y Física

80. El objetivo de la sesión plenaria de la Red Mundial de Seguridad Nuclear Tecnológica y Física (GNSSN) es informar y debatir sobre el papel de los exámenes por homólogos del Organismo y de las actividades en red en el fortalecimiento de la seguridad nuclear a escala mundial. Asimismo, los Estados Miembros intercambiarán y pondrán en común sus experiencias en la puesta en práctica de dichos servicios. El evento se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 10.00 a las 14.00 horas, en la sala de conferencias M6, edificio M, planta baja.**

O.23. Mesa redonda sobre resultados y eficacia del programa de cooperación técnica en África

81. Este evento consta de una mesa redonda para compartir los resultados cosechados por el programa de cooperación técnica en África, así como sus prácticas óptimas, y se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 10.30 a las 12.30 horas, en la sala de conferencias C4, edificio C, séptimo piso.**

O.24. A punto para la restauración: estrategias para abordar los persistentes problemas heredados relacionados con el uranio en Asia central

82. En este evento se describirán la labor que están llevando a cabo los asociados internacionales y los países de Asia central para estar preparados para la descontaminación de las zonas de la región afectadas en las que se realizaron actividades de extracción de uranio hace tiempo. El evento se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 11.00 a las 13.00 horas, en la sala de conferencias C2, edificio C, séptimo piso.**

O.25. Aunando esfuerzos en la lucha contra el cáncer cervicouterino: el Programa mundial conjunto de las Naciones Unidas sobre el cáncer cervicouterino

83. En este evento se facilitará información básica sobre el cáncer cervicouterino y se ofrecerá una introducción al Programa mundial conjunto de las Naciones Unidas sobre la prevención y el control del cáncer cervicouterino, que tiene por fin reducir la incidencia y la mortalidad de la enfermedad. El evento se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 12.00 a las 13.00 horas, en la sala de conferencias M4, edificio M, planta baja.**

O.26. Asistencia a los países de ingresos bajos y medianos para optimizar las inversiones en medicina radiológica

84. Se necesitan 20 000 millones de dólares de los Estados Unidos más al año para ampliar el acceso a servicios esenciales de lucha contra el cáncer en todo el mundo. En este evento, expertos en el tema demostrarán que optimizar las inversiones en medicina radiológica con arreglo a un marco integral es fundamental para abordar eficazmente el problema del cáncer, especialmente en los países de ingresos bajos y medianos. El evento se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 14.30 a las 16.00 horas, en la sala de conferencias C2, edificio C, séptimo piso.**

O.27. Últimas novedades en el apoyo a los Estados Miembros para la explotación segura de las instalaciones nucleares

85. En este evento se presentarán las últimas novedades en el programa de normas de seguridad del Organismo y en sus servicios de examen y capacitación de importancia para la prestación de apoyo a los Estados Miembros a fin de crear la capacidad y lograr mejoras en la explotación segura de las instalaciones nucleares. El evento se celebrará el **jueves 29 de septiembre de 2016, de las 10.00 a las 11.30 horas, en la sala de reuniones M0E 03, edificio M, planta baja.**

O.28. Seguridad frente a sucesos externos: el Sistema de Notificación de Sucesos Externos del Organismo y el intercambio de experiencias

86. En cooperación con los Estados Miembros, el Organismo está llevando a cabo un proyecto para mejorar continuamente la seguridad frente a sucesos externos. La Secretaría realizará distintas presentaciones sobre el desarrollo del Sistema de Notificación de Sucesos Externos y compartirá las experiencias pertinentes. El evento se celebrará el **jueves 29 de septiembre de 2016, de las 11.00 a las 12.00 horas, en la sala de conferencias M4, edificio M, planta baja.**

O.29. Ceremonia de entrega de los premios del Máster Europeo de Ciencias en Ingeniería Nuclear

87. Por quinta vez, el Organismo celebrará una ceremonia en honor de los graduados del programa del Máster Europeo de Ciencias en Ingeniería Nuclear. El evento se celebrará el **jueves, 29 de septiembre de 2016, de las 14.00 a las 15.30 horas, en el vestíbulo M02, edificio M, segundo piso.**

O.30. Sesión plenaria del Foro de Cooperación en materia de Reglamentación

88. La finalidad de la sesión plenaria del Foro de Cooperación en materia de Reglamentación (RCF) es intercambiar, a nivel internacional, los conocimientos y la experiencia adquiridos en el desarrollo de infraestructuras de reglamentación y en las actividades de apoyo pertinentes. La sesión se celebrará el **viernes 30 de septiembre de 2016, de las 9.00 a las 12.00 horas, en la sala de conferencias C3, edificio C, séptimo piso.**

O.31. El papel de las técnicas nucleares en el tratamiento de pacientes con enfermedades cardiovasculares

89. Se analizará el papel de las técnicas nucleares en el tratamiento de pacientes con enfermedades cardiovasculares y se presentará una aplicación móvil basada en la web para evaluar el uso adecuado de estas técnicas. El evento se celebrará el **viernes 30 de septiembre de 2016, de las 13.00 a las 15.00 horas, en la sala de conferencias C3, edificio C, séptimo piso.**

P. Eventos organizados por los Estados Miembros conjuntamente con la reunión de la Conferencia

P.1. Presentación técnica del diseño del reactor HPR1000 (Hualong Uno)

90. En este evento se presentará la tercera generación de la tecnología de los reactores de agua a presión, desarrollada independientemente por China. Este evento está organizado por China y se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016, de las 9.00 a las 10.30 horas, en la sala de conferencias C2, edificio C, séptimo piso.**

P.2. Sesión plenaria del Foro Iberoamericano de Organismos Reguladores Radiológicos y Nucleares

91. La sesión plenaria del Foro Iberoamericano de Organismos Reguladores Radiológicos y Nucleares (FORO) tiene como objetivo debatir la aplicación del programa conjunto entre el Organismo y el FORO y las sinergias entre los miembros del FORO. Este evento está organizado por el FORO y se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016, de las 14.30 a las 16.30 horas, en la sala de reuniones M0E 05, edificio M, planta baja.**

P.3. Asociaciones eficaces para la seguridad en la región árabe

92. La Red Árabe de Reguladores Nucleares (ANNuR) se creó en 2010 con el objetivo de fortalecer y armonizar la infraestructura de reglamentación en los países árabes e intercambiar conocimientos en materia de reglamentación. Este evento está organizado por el Organismo Árabe de Energía Atómica y se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016, de las 15.00 a las 17.00 horas, en la sala de reuniones M0E 100, edificio M, planta baja.**

P.4. Instrumentos innovadores para la aceptación pública de la energía nucleoelectrica

93. En este evento se presentarán distintos instrumentos innovadores para mejorar la aceptación pública de la energía nucleoelectrica y orientar a las partes interesadas nacionales. El evento, que adoptará el formato de un juego de mesa, está organizado por Francia y se celebrará el **lunes 26 de septiembre de 2016, de las 15.00 a las 17.00 horas, en la sala de conferencias C5, edificio C, séptimo piso.**

P.5. La Red Regional de Transporte de las Islas del Pacífico y su contribución a la seguridad en el transporte

94. En este evento, organizado por la Red Regional de Transporte de las Islas del Pacífico, se expondrán los últimos logros y los planes de futuro de todas las redes regionales de seguridad en el transporte de todo el mundo (Asia, islas del Pacífico, África y el Mediterráneo). El evento está coordinado por Nueva Zelanda y se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 10.00 a las 11.00 horas, en la sala de conferencias M4, edificio M, planta baja.**

P.6. Estrategias de retención en la vasija del material fundido para reactores de alta potencia

95. En este evento se presentarán nuevas investigaciones teóricas y experimentales en el ámbito de la retención en la vasija del material fundido, así como una metodología armonizada para el análisis de dicha retención que puede emplearse con distintos tipos de reactores de alta potencia de Europa y otras

regiones. Este evento está organizado por Francia y se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 10.00 a las 12.00 horas, en la sala de reuniones M0E 03, edificio M, planta baja.**

P.7. Presentación del Programa de Maestría en Seguridad Física Nuclear

96. En este evento se promocionará un singular programa de maestría de Bulgaria que permite especializarse en el ámbito de la seguridad física nuclear y se analizarán asociaciones con otros países. El evento está organizado por Bulgaria y se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 13.00 a las 14.30 horas, en la sala de conferencias C4, edificio C, séptimo piso.**

P.8. La innovación francesa en apoyo de los programas de energía nucleoelectrónica

97. Los programas de energía nucleoelectrónica se basan en el desarrollo de tecnologías innovadoras en una amplia gama de ámbitos, entre ellos la extracción de minerales, la puesta en servicio, la explotación, la creación de capacidad, el tratamiento y almacenamiento de desechos y del combustible gastado y la clausura. Este evento está organizado por Francia y se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 15.00 a las 17.00 horas, en la sala de conferencias C5, edificio C, séptimo piso.**

P.9. Programa de investigación y desarrollo de tecnología de reactores de la Generación II y III

98. En este evento se destacará el valor añadido de la investigación y desarrollo (I+D) para la seguridad y la competitividad de la energía nucleoelectrónica, así como la contribución que esta energía puede realizar a la consecución de los objetivos del Acuerdo de París, se abordarán las necesidades en materia de I+D a nivel de los Estados y la colaboración internacional y se mejorará la comprensión por parte del público. Este evento está organizado por Bélgica y se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 15.30 a las 17.00 horas, en la sala de conferencias C4, edificio C, séptimo piso.**

P.10. Ceremonia de conmemoración de los primeros acuerdos en el marco del sistema ICERR del Organismo

99. Francia organizará una ceremonia para celebrar la firma de los primeros acuerdos entre la Comisión de Energía Atómica y Energías Alternativas (CEA) de Francia y distintas instituciones “afiliadas” en el marco del sistema del Centro Internacional basado en Reactores de Investigación designado por el OIEA. El evento se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 16.00 a las 17.00 horas, en la sala de conferencias C2, edificio C, séptimo piso.**

P.11. Debate sobre los beneficios de la Convención sobre Indemnización Suplementaria por Daños Nucleares

100. Los Estados Miembros que son partes en la Convención sobre Indemnización Suplementaria por Daños Nucleares presentarán una visión general del motivo por el que se adhirieron a la Convención, cuáles son, a su entender, sus beneficios y responderán a las preguntas que formule el público. El evento está organizado por el Japón y los Estados Unidos de América, en colaboración con la Argentina, los Emiratos Árabes Unidos, la India, Montenegro y Rumania, y se celebrará el **martes 27 de septiembre de 2016, de las 16.00 a las 17.30 horas, en la sala de reuniones M4, edificio M, planta baja.**

P.12. Medidas para mejorar la seguridad durante la descontaminación y la clausura de reactores dañados y la restauración de emplazamientos contaminados

101. La finalidad de este evento es intercambiar las experiencias y los conocimientos adquiridos por distintas partes interesadas a la hora de hacer frente a los problemas surgidos durante la descontaminación y la clausura de reactores dañados y la restauración de emplazamientos contaminados. Este evento está organizado por el Japón y se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 10.00 a las 12.00 horas, en la sala de conferencias C3, edificio C, séptimo piso.**

P.13. Gestión y supervisión de una cadena internacional de suministro nuclear

102. Este evento constará de dos mesas redondas: la primera, sobre gestión y supervisión de una cadena internacional de suministro nuclear, y la segunda, sobre cadenas de suministro nuclear y creación de capacidad. Este evento está organizado por Francia y se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 11.00 a las 13.00 horas, en la sala de conferencias M5, edificio M, planta baja.**

P.14. Gestión de los conocimientos y capacitación en proyectos internacionales de centrales nucleares

103. La finalidad de este evento es intercambiar retos, enfoques, tecnología y experiencias a fin de garantizar una transferencia de conocimientos y unos procesos de retención eficaces entre exportadores y países anfitriones durante proyectos complejos de centrales nucleares. Este evento está organizado por el Japón y se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 13.00 a las 15.00 horas, en la sala de conferencias C3, edificio C, séptimo piso.**

P.15. La explotación de centrales nucleares ha cumplido el equivalente a sus primeros 10 000 años: Canadá, China, Estados Unidos de América, Federación de Rusia, Francia, India, Reino Unido y República de Corea

104. Con motivo del 60º aniversario del Organismo, varios Estados Miembros explotadores presentarán los conocimientos especializados en materia de explotación de centrales nucleares que han adquirido desde 1956 y debatirán sobre el futuro de la energía nucleoelectrónica. El evento está organizado por el Canadá, China, los Estados Unidos de América, la Federación de Rusia, Francia, la India, el Reino Unido y la República de Corea y se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 15.00 a las 17.00 horas, en la sala de conferencias C4, edificio C, séptimo piso.**

P.16. Agua pesada: perspectivas mundiales y aumento de la demanda con fines pacíficos (estudio de caso del Irán)

105. Este evento se centrará en la aplicación actual y futura, a escala mundial y con fines distintos de los fines nucleares, del agua pesada, así como en la política de la República Islámica del Irán sobre esta cuestión. Este evento está organizado por la República Islámica del Irán y se celebrará el **miércoles 28 de septiembre de 2016, de las 16.00 a las 18.00 horas, en la sala de reuniones M4, edificio M, planta baja.**

P.17. Diálogo oficioso entre Estados ribereños y Estados remitentes

106. En este evento se examinarán las actividades que se han llevado a cabo en el marco del “Diálogo entre Estados ribereños y Estados remitentes”, de carácter oficioso, y se discutirá una posible hoja de ruta para 2016-2017. Este evento está organizado por Portugal y se celebrará el **jueves 29 de septiembre de 2016, de las 14.00 a las 15.30 horas, en la sala de conferencias M6, edificio M, planta baja.**

P.18. El apoyo del Organismo a los países en fase de incorporación a la energía nucleoelectrónica: estudio de caso de los Emiratos Árabes Unidos

107. En este evento se destacarán los efectos que el apoyo del Organismo ha tenido en la aplicación satisfactoria del programa de energía nucleoelectrónica de los Emiratos Árabes Unidos; constará de la proyección de un breve vídeo en el que se presentará la relación entre el Organismo y los Emiratos Árabes Unidos, a la que seguirá una mesa redonda. Este evento está organizado por los Emiratos Árabes Unidos y se celebrará el **jueves 29 de septiembre de 2016, de las 16.00 a las 17.30 horas, en la sala de reuniones M5, edificio M, planta baja.**

Q. Exposiciones y presentaciones visuales

108. En el Diario de la Conferencia figurará información sobre las exposiciones y presentaciones visuales de los Estados Miembros, las organizaciones y la Secretaría.

R. Servicios de tecnología de la información

R.1. Servicio de Asistencia de TI

109. Durante la Conferencia General, el personal de la Sección de Servicios a Clientes de la División de Tecnología de la Información del Organismo prestará servicios de asistencia de TI. El personal de esta Sección estará en la sala M0E 24, edificio M, planta baja, extensión 27222.

R.2. Servicios externos de correo electrónico e Internet

110. En la planta baja del edificio M hay espacios de acceso a Internet a disposición de los delegados que deseen acceder a Internet y al correo electrónico.

111. Habrá un puesto de detección de virus para cerciorarse de que los medios electrónicos portátiles no estén afectados por virus y otros tipos de programas malignos.

112. Se invita a los delegados a usar la red inalámbrica denominada “WLAN-GUEST” para acceder a Internet con sus propios dispositivos móviles, como computadoras portátiles, tabletas o teléfonos inteligentes, en los edificios M y C. El uso de la red inalámbrica está sometido a la política de uso aceptable de esta red del OIEA (<http://www.iaea.org/About/Policy/GC/GC60/WirelessNetwork/>).

R.3. Oficina de Asistencia a las Delegaciones

113. Se ofrecerá un servicio de secretaría para ayudar a las delegaciones de los Estados Miembros a formatear y editar, fotocopiar, escanear y obtener ejemplares impresos de los documentos en línea y las declaraciones realizadas en el Pleno. El servicio se encuentra en la sala M0E 23, edificio M, planta baja.

R.4. Transmisión por Internet

114. Las sesiones del Pleno y del Foro Científico se transmitirán en directo por Internet. Podrá accederse a ellas en el sitio web del Organismo, en la dirección: <http://www.iaea.org/About/Policy/GC/GC60/LiveStreaming>.

S. Información general

S.1. Entrada al CIV de vehículos oficiales

115. Las disposiciones relativas al acceso al CIV de los vehículos de las delegaciones se explican en el plano adjunto, en el que figuran el punto de entrada de los vehículos y el lugar donde se puede dejar a los miembros de las delegaciones (“Delegations’ entry and drop off points”). Durante la Conferencia General, los vehículos de las Misiones Permanentes y del personal de las Misiones Permanentes registrados en la Administración del Garaje del CIV (“VIC Garage Administration”) podrán estacionarse como de costumbre. Se autorizará a otros vehículos con chófer a ingresar en el recinto solamente para dejar o recoger a personas una vez que se haya comunicado la información necesaria, es decir, el nombre del conductor, la marca y el número de matrícula del automóvil, a GCRS.Contact-Point@iaea.org mediante nota verbal, a más tardar, **el lunes 19 de septiembre de 2016**. El personal del Servicio de Seguridad de las Naciones Unidas permitirá el acceso por la puerta 2 después de verificar los datos y previa presentación por el conductor de un documento de identidad en vigor con fotografía. Asimismo, a fin de facilitar en mayor medida los procedimientos de entrada, se pueden descargar tarjetas rojas de acceso en <http://www-pub.iaea.org/mtcd/meetingsfiles/drop-off-and-pick-up-only2016.pdf>, que deberán colocarse en un lugar visible del panel de control de esos vehículos. Los conductores de estos vehículos no podrán alejarse de ellos.

116. Además, se pondrán a su disposición plazas de estacionamiento pagado en el Austria Center Vienna (ACV), junto al CIV.

S.2. Economato del CIV

117. El acceso al Economato está limitado a los titulares de una tarjeta de acceso validada a esos efectos. De conformidad con el acuerdo pertinente concertado entre el Organismo y la República de Austria, los **jefes de delegación** de los Estados Miembros participantes en la Conferencia General —excluidos los nacionales de Austria y los apátridas residentes en Austria— tienen derecho a acceder al Economato mientras dure la reunión de la Conferencia. El pase para la Conferencia comprende el acceso al Economato y deberá activarse con ese fin en el mostrador de información/punto de servicios del Economato. Si el jefe de delegación se marcha antes de que finalice la Conferencia, el acceso al Economato se desactivará en el momento de su partida y posteriormente se activará para el nuevo jefe de delegación debidamente designado, una vez informada la Oficina de Protocolo mediante un mensaje oficial de correo electrónico (GCRS.Contact-Point@iaea.org) y después de que el personal del Servicio de Seguridad de las Naciones Unidas de la puerta 1 (“Pass Office”) haya expedido el nuevo pase. Cualquier otra pregunta a este respecto debe dirigirse a la Oficina de Protocolo.

S.3. Acceso entre el CIV y el ACV

118. Habida cuenta de que, coincidiendo con las fechas de la Conferencia General, se celebrará en el ACV un gran congreso, la puerta de comunicación entre el ACV y el edificio M permanecerá cerrada. Algunas delegaciones han alquilado despachos en el tercer piso del ACV, al que solo se puede acceder desde el CIV. Por ese motivo, se abrirá la entrada CIV/ACV situada en el cuarto piso del edificio G a fin de facilitar el acceso de los miembros de las delegaciones de los Estados Miembros que han alquilado despachos en el ACV. Los horarios de apertura de la entrada CIV/ACV situada en el cuarto piso del edificio G son los siguientes:

Domingo 25 de septiembre

de las 13.00 a las 19.00 horas.

Lunes 26 de septiembre a

de las 8.00 horas hasta una hora después de que

Viernes 30 de septiembre

terminen las reuniones.

S.4. Aplicación “IAEA Conferences and Meetings”

119. Se invita a los participantes a que descarguen la aplicación “IAEA Conferences and Meetings”, disponible a través de Google Play y iTunes Store. La aplicación abarca la Conferencia General, el Foro Científico y todos los eventos paralelos de la Conferencia General.

La aplicación permite:

- armar una agenda personalizada y ver información actualizada del programa de todos los eventos relacionados con la Conferencia General;
- recibir actualizaciones de la lista de oradores del Pleno y de las horas de comienzo de las sesiones del Pleno y de la Comisión Plenaria; y
- ver las presentaciones en PowerPoint de los oradores que hayan autorizado su publicación después de haberlas realizado.

Se ruega a quienes necesiten ayuda con la aplicación se dirijan al personal de los mostradores de información.

S.5. Sitio web de la sexagésima Conferencia General del OIEA en iaea.org

120. La División de Servicios de Conferencias y Documentación y la Oficina de Información al Público y Comunicación optimizaron meses atrás el sitio web de la sexagésima Conferencia General (<https://www.iaea.org/about/policy/gc/gc60>) mediante la inclusión de información útil sobre cómo organizar las exposiciones y los eventos paralelos de la Conferencia General. Este sitio web se actualizará periódicamente con la información más reciente sobre la Conferencia General.

S.6. Política contra el tabaquismo en el CIV

121. Solo está permitido fumar en el CIV en las zonas designadas para fumadores, que se encuentran en las ubicaciones siguientes del nivel F-3:

- i. La zona designada para fumadores entre las torres A y B;
- ii. La zona designada para fumadores frente a la torre D; y
- iii. La zona designada para fumadores entre las torres D y E.

122. Está prohibido fumar, inclusive cigarrillos electrónicos, en el resto del CIV, incluidas las terrazas, la plaza central del CIV (“Memorial Plaza”) y cualquier otro espacio abierto.



Foro Científico del OIEA de 2016

Tecnología Nuclear para el Logro de los Objetivos de Desarrollo Sostenible

28 y 29 de septiembre de 2016
Sede del OIEA en Viena (Austria)

Programa provisional

Miércoles 28 de septiembre de 2016

9.30-10.30	Apertura
10.30-12.30	<u>Sesión 1:</u> Salud y bienestar: Acceso a escala mundial a la medicina radiológica
12.30-14.00	Almuerzo
14.00-16.00	<u>Sesión 2:</u> Hambre cero: Átomos para la alimentación, la agricultura y la nutrición
16.30	Recepción

Jueves 29 de septiembre de 2016

9.00-11.15	<u>Sesión 3:</u> Energía para el futuro: El papel de la energía nucleoelectrónica
11.15-11.30	Café
11.30-13.00	<u>Sesión 4:</u> Isótopos para el medio ambiente: Gestión de nuestros recursos naturales
13.00-14.30	Almuerzo
14.30-15.30	<u>Sesión 5:</u> Asociaciones para el progreso: Transferencia de la ciencia y la tecnología nucleares
15.30	Clausura por el Director General (o su representante)

60ª REUNIÓN ORDINARIA DE LA CONFERENCIA GENERAL DEL OIEA

**REUNIÓN DE FUNCIONARIOS SUPERIORES DE
REGLAMENTACIÓN**

Jueves 29 de septiembre de 2016

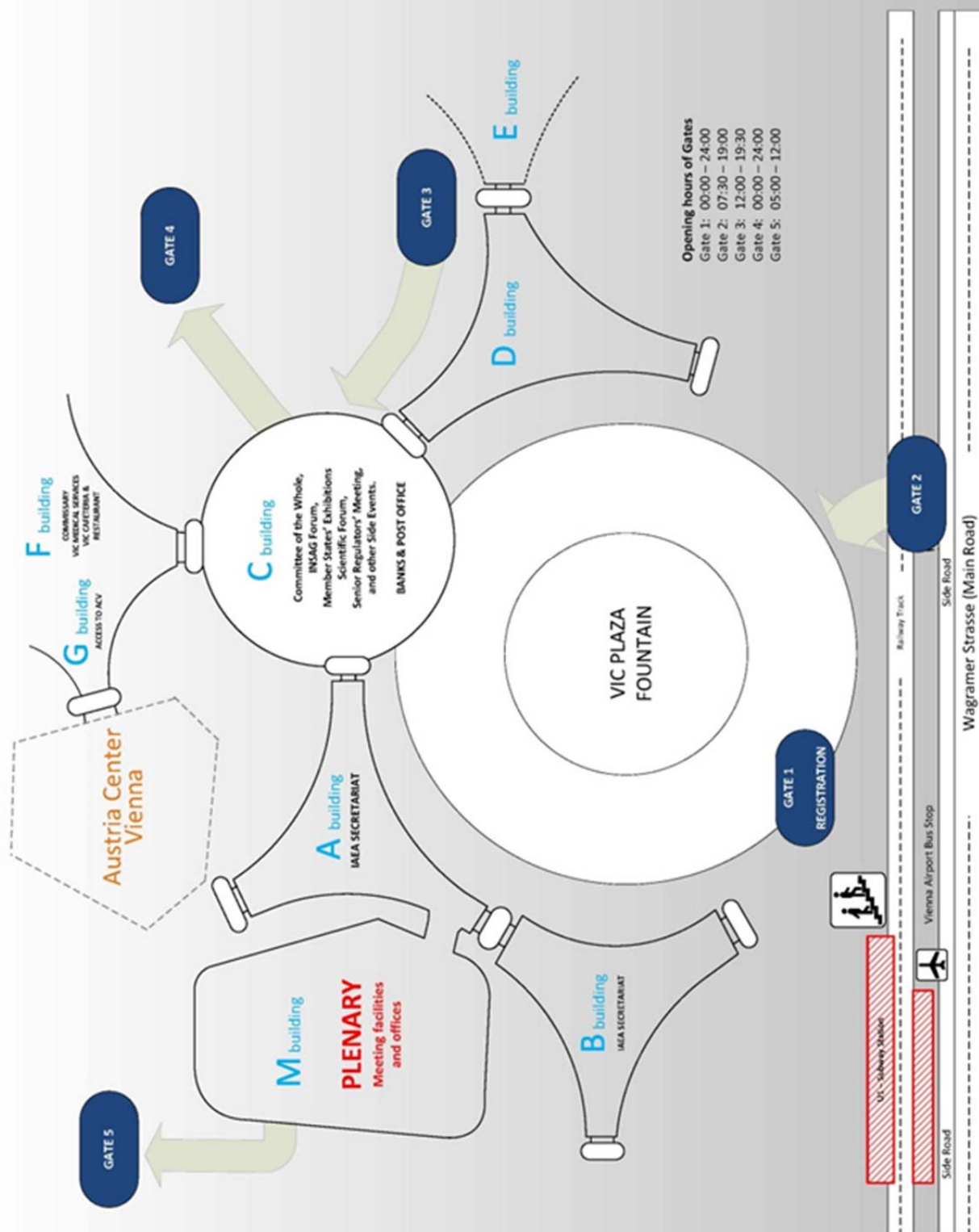
Sala de conferencias C3, edificio C, séptimo piso

PROGRAMA PROVISIONAL

Jueves 29 de septiembre	
9.00-9.15	Palabras de apertura
	Sesión I: Disposición final geológica de desechos radiactivos — proceso de concesión de licencias
9.15-9.30	Observaciones introductorias
9.30-9.45	Perspectiva del OIEA El proceso de concesión de licencias y el papel del regulador: elementos de las normas de seguridad del OIEA.
9.45-11.15	Perspectivas de los Estados Miembros • ¿Cómo hacer para que los órganos reguladores estén dispuestos a examinar las solicitudes de licencia para instalaciones de disposición final geológica en sus distintas etapas de desarrollo? • Fundamentos para la adopción de decisiones y el diálogo entre regulador y explotador durante el proceso de concesión de licencias • ¿Cuánta información se considera suficiente en una demostración de la seguridad en las primeras etapas del proceso de concesión de licencia para tener motivos razonables para considerar que, en última instancia, se demostrará la seguridad global de la instalación de disposición final? • ¿Una única licencia para una instalación de disposición final o varias licencias para cada una de las etapas de su desarrollo?
11.15-11.30	Resumen del Presidente de la sesión I
11.30 – 13.00	Almuerzo
	Sesión II: Enfoques regionales para mejorar las capacidades reguladoras para la seguridad física nuclear
13.00 – 13.15	Observaciones introductorias
13.15 – 14.45	Presentaciones • Beneficios de las actividades e iniciativas regionales para mejorar la seguridad física de los materiales radiactivos y las instalaciones conexas • Actividades encaminadas a mejorar la seguridad física de los materiales y las instalaciones nucleares. El OIEA explicará el apoyo que presta a las redes regionales y expondrá nuevas posibles iniciativas.
14.45 – 15.00	Resumen del Presidente de la sesión II

15.00 – 15.30	Café
15.30-15.45	Sesión III: Preparación en materia de regulación de los países que inician un programa nucleoelectrico
15.45-16.15	Observaciones introductorias
16.15-17.15	Actividades del OIEA El papel del OIEA en la elaboración de los marcos reguladores Mesa redonda • Cómo hacer frente a los desafíos relacionados con el establecimiento de un marco regulador eficaz • La seguridad entendida como una condición esencial para un programa de energía nucleoelectrica sostenible y exitoso • Respuesta a la globalización de la seguridad nuclear en las primeras fases del desarrollo de un programa de energía nucleoelectrica
17.15-17.30	Resumen del Presidente de la sesión III

60th GENERAL CONFERENCE 26 – 30 September 2016 OVERVIEW PLAN



60th GENERAL CONFERENCE 26 – 30 September 2016 DELEGATIONS ENTRY AND DROP OFF POINTS

